



Pou Piblikasyon Imedya: 19/10/2023

GOUVÈNÈ KATHY HOCHUL

GOUVÈNÈ HOCHUL ANONSE ETA DIJANS NAN KONTE JEFFERSON AKOZ RIPTI KONDUIT DLO

Yo ap voye plis pase 32,000 galon dlo pou bwè ak 11 tankè dlo nan Watertown

Alèt envèse sou telefòn selilè 9-1-1 yo voye bay rezidan yo pa Konte Jefferson

Eta New York ap deplwaye Ekip Jesyon Ensidan pou sipòte repons davantaj

Gouvènè Kathy Hochul jodi a te anonse yon [Eta Dijans](#) nan Konte Jefferson akòz ripti konduit dlo nan Vil Watertown. Sou direksyon Gouvènè a, Sant Operasyon Ijans (State Emergency Operations Center) Eta a te aktive epi tout resous eta ki disponib, tankou dlo potab, tankè dlo, yon Ekip Jesyon Ensidan (Incident Management Team) ak anplwaye adisyonèl, yo ap deplwaye pou sipòte Kominote Watertown lan. Konte Jefferson te deplwaye alèt Envèse sou telefòn selilè 9-1-1 tou pou tout rezidan yo.

"Sekouris ijans yo te sou teren nan Watertown depi maten an, y ap travay pou kenbe kominote nou yo an sekirite epi deplwaye resous jan sa nesèsè", **Gouvènè Hochul te deklare.** "Nou vle asire Nouyòkè yo ki afekte nan zòn sa a okouran konsènan resous ki disponib pou yo epi pou yo gen aksè ak dlo yo bezwen, epi deklare yon Eta Dijans pral rann sa posib. Mèsi ak moun k ap travay di pou vwazen yo – nou apresye sèvis ou."

"Pi gwo priyorite nou se kenbe Nouyòkè yo an sekirite epi asire rezidan Watertown yo gen aksè ak resous ki nesèsè pandan Eta Ijans sa a", **Gouvènè Adjwen an Antonio Delgado te deklare.** "Psonèl eta a te sou tèren an e sekouris ijans lokal yo ap byen travay pou evalye sistèm distribisyon dlo yo epi ede retabli sistèm dlo yo nan Konte Jefferson."

Nan kad deplwaman sa a, Divizyon Sekirite Enteryè ak Sèvis Ijans (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) ap voye plis pase 32,000 galon dlo pou bwè k ap soti nan sis nan rezèv rejyonal eta a nan Watertown, ansanm ak 11 tankè dlo pou bay dlo adisyonèl. Deplwaman sa a gen ladann plis pase 256,000 kanèt dlo, ansanm ak 62,496 boutèy dlo. Yo ap idantifye kounye a sit distribisyon yo epi rezidan yo pral avèti atravè alèt Envèse 9-1-1 lan ak atravè ofisyèl lokal yo.

Sit distribisyon dlo yo te etabli nan kote sa yo:

- Teren Fwa Konte Jefferson, 970 Coffeen St, Watertown, NY 13601
- Lekòl Segondè Watertown, 1335 Washington St, Watertown, NY 13601
- State Street ak Eastern Blvd., Watertown, NY 13601

Kounye a, sit TerenFwa Konte Jefferson lan ouvè pou distribisyon. Lokal Lekòl segondè ak State St. ak Eastern Blvd. yo pral ouvri a 7 p.m. jedi 19 oktòb 2023. Sit yo ap rete ouvè jiska 10 p.m. epi apre re-ouvri a 7 a.m. vandredi 20 oktòb.

Tanpri sonje – Rezidan k ap jwenn dlo nan lakou fwa a pral kapab jwenn dlo nan boutèy oswa nan kanèt, epi tou pou yo ranpli pwòp resipyan pa yo te pote soti lakay yo atravè tankè dlo yo. Rezidan ki chwazi jwenn dlo nan lokal lekòl segondè ak State St. ak Eastern Blvd. yo pral sèlman kapab ranpli veso yo pote soti lakay yo atravè tankè dlo yo. Rezidan yo pral kapab jwenn dlo ki pa potab nan twa sit yo ak resipyan yo pote soti lakay yo. Yo te avèti rezidan yo atravè Alèt Ijans San Fil (Wireless Emergency Alert).

Anplis de sa, anplwaye ki soti nan Divizyon Sekirite Enteryè ak Sèvis Ijans (DHSES), Lapolis Eta New York (New York State Police, NYSP), Divizyon Afè Militè ak Naval (Division of Military and Naval Affairs), ak Depatman Sante (Departments of Health, DOH) ak Depatman Konsèvasyon Anviwònmanal (Department of Environmental Conservation, DEC) yo sou tèren an pou sipòte efò repons lokal yo.

DHSES te deplwaye Ekip Jesyon Ensidan (Incident Management Team, IMT) Eta a pou sipòte repons lan. IMT a se yon ekip milti-ajans/milti-jiridiksyonèl ki ka deplwaye oswa aktive lè sa nesèsè pou jere yon ensidan oswa yon evènman san danje, yon fason efikas ak efisyan, kèlkeswa kòz, gwosè, oswa kompleksite a. Anplis de sa, Biwo Prevansyon ak Kontwòl Ensandi HSES la deja aktive tou Sant Operasyon Ponpye Eta ak Plan Éd Mityèl kont Ensandi eta a. Sa pral pèmèt yo delivre lòt resous pou ponpye yo nan kominote yo atravè eta a sou demann nan ka yo ta bezwen.

Anplis de sa, sekouris eta a ak lokal yo kontinye travay pou evalye sistèm distribisyon dlo ak tiyo yo epi n ap deplase vàn soti nan Fort Drum pou ede nan efò restorasyon dlo yo. Depatman Sante Eta a ap asire kontinyasyon sèvis swen sante yo epi Depatman Edikasyon Eta a kontakte distri lekòl lokal yo pou voye elèv yo lakay bonè.

Pou jwenn plis enfòmasyon sou konsèy pou ripti konduit dlo ak pou bouyi dlo, tanpri vizite sit entènèt Depatman Sante Eta New York la [isit la](#).

###

Lòt nouvèl disponib sou sit www.governor.ny.gov
Eta New York | Chanm Egzekitif | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ANILE ENSKRIPSYON OU](#)